

極大便宜計請吸 VOGUE 絲煙嫩幼



買護克幼嫩煙絲。價平貨好之爽心事。事因煙質較和又較好。且能捲成較純較爽。及從心所欲之煙仔也。故用護克幼嫩煙絲以自捲煙仔。其代價則為愉快與經濟也。

代辦中西手棘交涉事務
如鋒刃破竹
接寫：中英書信·繙譯文件·引薦名醫·能治危病·辦事處：雲埠·歌街·八百三十號
830 Gore Ave. Vancouver, B. C.

慰。茲分別核復如次。
○救濟傷難捐款國幣五千二百七十元。業經香港中國銀行列收部帳。並由該行依照部定委託經辦辦法。彙撥運寄。
○寒衣捐款國幣一萬零六百八十元。亦經港中行照收彙撥。並已由部知照該行照數匯交蔣夫人查收。
○貴會二月十四日交由港中行匯來購買美金公債借款計美金一千三百七十五元。業經該行解交港中行列收部帳。其應發債票。已由部發交港中行分發各交收組中行轉發。於本月二日以前以港幣九千七百六十六元。來函所稱。諒即指此款而言。准函前由。除將附函轉送蔣夫人查收外。相應復請查照。此致城多利埠華僑拒日抗鬥協會。財政部長孔祥熙。
中華民國二十九年八月十七日發

▲財政部長孔祥熙覆卡城洪門拒日救國分會函
卡城洪門救國分會。募捐士兵雨衣款。于五月二日寄交保領事代匯。折合通用國幣三千二百七十七元四角。轉致重慶中央財政部收。分配士兵。茲得孔部長回函。分給士兵。外函覆。即將原函港幣三千二百七十七元。接准外交部轉來。貴會本年五月七日函。以由加拿大商務銀行。匯寄士兵雨衣捐款。國幣三千零二十七元七角四分。請查收分發前將士兵等由。具徵熱誠愛國。踴躍輸將。至深嘉慰。查上述款項。業經交由香港中國銀行兌收部帳。并由該行依照部定委託經辦辦法。代部彙撥。除將該款列入捐款徵信錄外。相應檢同上述收據。送請查照。為荷。此致。加拿大洪門拒日救國分會。財政部長孔祥熙印。

梁等十一點鐘開門。匪等即出將梁等用鐵線細綁手足。迫問財物。由其掠盡銀幣及貨物多少。當時將梁擊至頭破血流。血流滿地。不省人事。幸無性命之虞。匪去後。幸鄰舖西人聞有異聲。開門一視。知其餐館被劫。該西人報警。警到時匪已無蹤。聞梁等此賊有何傷痕。則以牙咬傷其手。即封閉該區至廿六晚。在仔巧安埠將兩匪捉獲。解案訊辦。法官顧李深主審。該匪供認不諱。遂判每人監禁兩年云。
●冰埠西商請禁戰品運倭
雲高華島冰埠本埠一號電。此間西商。於昨星期一開會。表決致電首相麥基士頓氏。使以後禁止一切重要戰品往日本云。
●滿地戶口人數一百餘萬
滿地可埠電。據此間開列威爾遜氏第九十八版姓名住址錄。現目滿地可埠本部之戶口。統計一百廿九萬四千七百九十二人。大滿地可市連附近各區在內。則共一百四十七萬六千七百七十七人云。

▲抗戰第三年
新乾坤印第一集大開山觀三毛半。新乾坤印第二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第一百集大破金光陣四毛半。

●滿地可埠電。據此間開列威爾遜氏第九十八版姓名住址錄。現目滿地可埠本部之戶口。統計一百廿九萬四千七百九十二人。大滿地可市連附近各區在內。則共一百四十七萬六千七百七十七人云。

●滿地可埠電。據此間開列威爾遜氏第九十八版姓名住址錄。現目滿地可埠本部之戶口。統計一百廿九萬四千七百九十二人。大滿地可市連附近各區在內。則共一百四十七萬六千七百七十七人云。

●滿地可埠電。據此間開列威爾遜氏第九十八版姓名住址錄。現目滿地可埠本部之戶口。統計一百廿九萬四千七百九十二人。大滿地可市連附近各區在內。則共一百四十七萬六千七百七十七人云。

●滿地可埠電。據此間開列威爾遜氏第九十八版姓名住址錄。現目滿地可埠本部之戶口。統計一百廿九萬四千七百九十二人。大滿地可市連附近各區在內。則共一百四十七萬六千七百七十七人云。

李天助

知皆界世 萬千入活

李天助治癒毒瘡膏
李天助治癒癰疽膏
李天助治癒瘰癧膏
李天助治癒痔瘡膏
李天助治癒濕毒膏
李天助治癒風濕膏
李天助治癒關節痛膏
李天助治癒跌打損傷膏
李天助治癒刀傷出血膏
李天助治癒燙傷止血膏
李天助治癒蚊蟲叮咬膏
李天助治癒皮膚瘙癢膏
李天助治癒手足皸裂膏
李天助治癒小兒驚風膏
李天助治癒婦女經痛膏
李天助治癒產後血暈膏
李天助治癒產後腹痛膏
李天助治癒產後惡露膏
李天助治癒產後乳汁不通膏
李天助治癒產後大便秘結膏
李天助治癒產後小便不利膏
李天助治癒產後發熱膏
李天助治癒產後咳嗽膏
李天助治癒產後氣喘膏
李天助治癒產後嘔吐膏
李天助治癒產後泄瀉膏
李天助治癒產後自汗膏
李天助治癒產後盜汗膏
李天助治癒產後失眠膏
李天助治癒產後健忘膏
李天助治癒產後食慾不振膏
李天助治癒產後體弱多病膏
李天助治癒產後百病皆癒膏

TEEN JORE
256 EAST HASTINGS STREET
VANCOUVER, B. C. CANADA

抗戰第三年

新乾坤印第一集大開山觀三毛半。新乾坤印第二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第二十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第三十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第四十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第五十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第六十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第七十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第八十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十一集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十二集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十三集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十四集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十五集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十六集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十七集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十八集大破金光陣四毛半。新乾坤印第九十九集大破金光陣四毛半。新乾坤印第一百集大破金光陣四毛半。

月缺難圓

吳門張愛女著 (全書上下兩冊) 定價四角。內容精彩，情節動人，為月缺難圓系列之續集。現已出版，歡迎訂購。

吳門張愛女著 (全書上下兩冊) 定價四角。內容精彩，情節動人，為月缺難圓系列之續集。現已出版，歡迎訂購。

Optimistic Library

126A, Pender St. E.
Vancouver, B. C.
電話：651R
館主：張貞信

ONE CENT SALE

壹仙大平賣

行舉天四 (六期星) 號五 (五期星) 號四 (四期星) 號三 (三期星) 號二月十於定

原價	貨名	特價	原價	貨名	特價
五毛	紅雀牌擦面香粉	兩盒五毫一	壹元	牛肉鐵精酒	兩樽一元〇一
五毫	紅雀牌美容膏	兩盒五毫壹	五毫	滑膩丸 REXALL	兩盒五毫一
二毫五	PEARL 牙粉	兩盒二毫六	一毫	藥布	兩捲一毫六
二毫五	療治藥膏	兩盒二毫六	三毫五	藥布 EUDIPHOS	兩捲三毫〇一
三毫五	流質香頭腦	兩寸三毫六	一元	補藥水	兩寸五毫一
四毫	實質香頭腦	兩寸四毫一	五毛	擦唇胭脂條	兩枝二毫六
五毛	旺髮香水	兩樽五毫一	二毛五	胭脂	兩盒五毫一
二毫五	鶴鳴嬰孩爽身粉	兩盒二毫六	五毛	流質金康使手柔軟	兩寸五毫六
三毫五	Mi-31 牙粉	兩盒三毫六	二毛五	頭痛丸	兩盒二毫五
壹毫五	擦面粉拍	兩個一毫六	四毛九	頭痛丸	兩盒五毫
二毫五	EPSOM 苦瀉鹽	兩盒二毫六			

The Owl Drug Co. Ltd.

STORES LOW DRUG PRICES STORES

Corner Main & Hastings E. 藥房 貓頭鷹
一在緬街夾喜士定東街角 (電話) 矢磨〇八壹九

Corner Abbott & Hastings W. 藥房 貓頭鷹
一在鴨街夾喜士定西街角 (電話) 呼哇四六四四

▲注意西餐館出賣
本餐館在雲高華埠喜士定街東五十四號開張有十餘年。每生意獲利厚。今因股東志圖別業。將生意全盤出賣。如有僑胞欲買者。請來面議。價錢相宜。勿失良機。
Common Gold Cafe, 54 Hastings St. E.
田文哥主人啓

萬國土產有限公司

INTERNATIONAL PRODUCE CO., LTD.

WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES
248 EAST GEORGIA STREET TEL. TRINITY 5528 VANCOUVER, B.C.

啓者本公司專辦出入口貨。中西菓菜。瓜菜。發行。歷有多年。并設立滙兌部。專接理。中山縣梓里滙單。來往香港。澳門。中山。包快捷。妥當。特選。香港永安有限公司。司理。郭泉。君。代理。委派。專員。送到。府上。妥安。無誤。諸君。光顧。極表。歡迎。

新到大貨品發行
頂靚 生菜 菠菜 香芹 蔥頭 蒜仔 提子 香蕉 檸檬 番薯 番菜 絲苗 菅粘 萬國土產有限公司謹啓

極樂氏藥房

GECK LOCK SIE
826 Main St. Vancouver, B.C.

購藥五元送久戰水壹寸

大洋丸 每寸五元 功效列下
治脚冷脚熱 治眼花耳鳴 治夜夢遺精 治腎虛腰痛 治子虛虛弱 治老人無力 治婦人經閉 治小兒疳積 治一切虛弱 治一切百病

齊人藥水 每寸五元 功效列下
治一切虛弱 治一切百病

大洋丸 每寸五元 功效列下
治一切虛弱 治一切百病

▲注意！謀生意的大好機會
茲有咖啡茶室壹所。設於商業衝要區域。生意極好。現將之出賣。取價六百元。可充銀期。地點雲六零五號。金馬路。1605 Commercial